DIARIO DE LA MAÑANA

Arisos y comunicados, precios convencionales.

Año I

SOLO 5 céntimos EL NÚMERO

LIMÓN (COSTA RICA) VIERNES 10 DE MARZO DE 1911.

COMERCIANTES

Steinvorth y Hno.

Knohr Hjos

Rog E. Pardo

E. Runnebaun

A R. Mendez

M Velázquez

Salomon Esna

A. Asch Brothers

I A Abdelnour

Emilio Artavia

Ju ifr Pagán P.

Alejandro León Emanuel Ho.

Juan José León

Rothery & Co.

Jesús Baldares

lose M Peña

Victor M. Sanabria Trejos Hermanos

HOTELES

RESTAURANTS

Restaurant Versalles

BARBEROS

Pedro de J Murillo

FOTOGRAFOS

Alejandro Chacón

La Americana

Angel Zecca

P. dro Muñoz

Juan Capela

Juan Enciso Pablo H. Juliao

Londres

Siglo XX

Marina

Jo é Cana las

José Bartoli

Andrés Berzone

Julian González T. Belisario Ramírez R.

Miguel Macaya y C.

S & C. Breedy & C?

C. & S. Handal Hnos.

SOLO 5 céntimos EL NÚMERO

# The Effervescent W

FABRICA DE AGUAS GASEOSAS

DEPOSITO UNICO para la venta de los productos de la Cerveceria Hielo THE NATIONAL ICE FACTORY LA VICTORIA

# El Gran Depurativo "Santamand"

Depósito General: Farmacia Internacional—Puerto Limón C. R.

Unico Agente en la Linea:

C. A. SHAW-Siguirres

LIMON

# Cervecería "La Victoria" de Romero y Castro Hnos.

El sistema de favorecer al público con buen artículo y á un precio al alcance de todos, lo establece desde boy esta fábrica dando su CER VEZA en barriles para venderla por vasos en los acreditados establecimientos de los señores Rogelio Pardo, Julian Pagan, Andres Borzone, Jese Bartoli, Ramon Gonzales y Jose Sang. Pidan sólo cerveza "Victoria"

### RICARDO MORA Corredor Jurado y Comisionista

REPRESENTANTE en Limón de las firmas siguientes: "North American Life Assurance C?" del Canada. Compañía de Seguros Marítimos "Internationale Lloyd" de Berlín. Casa "Armour & Co", de Chicago, productora de carnes en lata y en barril. "National Paper Type Co", de New York. Pel famoso azúcar "La Joya de Grecia". de A. Pinto, &, &, &.

## Pida usted

el famoso coñac PAVO REAL. Si lo toma una vez, lo hará su bebida favorita. Unico importador en Costa Rica,

Andrés Borzone

# Juan Knohr Hijos

Tenemos el gusto de ofrecer á nuestra chentela y al público en general, nuestras

principales especialidades: HARINAS: Marcas "AGUILA" y "CISNE" de superior calidad é iguales à las "GOLD MEDAL" y "GALLITO" respectivamente y más baratas.

WHISKEYS: Canadian Marca "Wiser" y Escocés Marca "B. L." capsula roja y capsula blanca que son muy apetecidas por su exquisito sabor. CER VEZAS: Alemanas Marcas "KAISER" y "MONINGER" de las cuales somos únicos importadores y Americanas, Marcas "St. Louis" y "A B C" botella

clara y botella oscura que son excelentes. CIGARRILLOS "WHITE SEAL" de la renombrada casa B. & J. B. Machado

LECHE CONDENSADA. Marca "EAGLE & CROWN BRAND" que puede competir con las mejores marcas de las leches que se importan al país. BACALAO SECO. En barriles de 200 libras peso neto y en cajas de 100 libras

CARNES: de vaca de 1, 2 y 3 clase en barriles de 100 y 200 libras peso noto y

de cerdo con los mismos pasos. OJO: Tenemos especial interés en llamar la atención del público acerca de los pesos que tienen el bacalao y las carnes que vendemos, pues garantizamos ser exactos los mencionados miteriormente

#### DIRECTORIO Profesional y Comercial de Limón

#### ABOGADOS

Alfredo Skinner Klée Gui lermo Zeledón José Caballero Horacio Castro Rog. Mora F. . J. Fonseca Pasante Ovidio Marichal

## **PROCURADORES**

Aiberto Monge Reyes

#### MEDICOS

S. Steggall M. Velásquee E. Echeverria J. B. Badilla T. Villa Hacusler B. de Céspedes Luis Guier

#### DENTISTAS

Roberto Jiménez U. Felipe Gallegos

#### FARMACEUTICOS Car'os Kirkpatrick

Virgilio Giorgi

#### COMISIONISTAS

Ric. Mora F. Alcides Ramirez Guillermo Niehaus Maduro & Sons Felipe Alvarado & Cº Granados y Vivas H. S. Marshall Sam E. Piza y Co. A. Olivares

MECANICOS T. Carnier y Hno.

GARPINTEROS

Paco Ruiz SASTRES

P. McGuinnes Luis Frasca J. Pastor

RELOJEROS A. R. Mendez Geo C. Solomon

#### Wimmer C. A. Rocke **PROFESORES**

de MUSICA A fredo Morales F. Simeon Jiménez

OBSTETRICAS Mariana López Mrs. Gco. Solomon

#### Cantina de Mr. Nichols SAN JOSÉ

Frente à la Estación del Atlántico Licores extranjeros y del país. Prontitud y aseo en el servicio.

Hotel Montejo

FRENTE AL PARQUE VARGAS El más antiguo del Puerto y el único capse de competir con los mejores de la República.

# Cervecería Traube

GRAN FABRICA DE CERVEZAS Y AGUAS GASEOSAS Esta Fábrica que dispone de la más completa y moderna maquinaria, recientemente monta-

da, ofrece al público los siguientes productos: CERVEZAS: Negra! "Estrella" "Lager Bier" doble y sencilla, blanea y negra.

REFRESCOS: Cream Soda, Ginger Ale, Limonada, Kola y Zarzaparrilla. Especialidad de la casa: KOLA DOBLE y KOLA CHAM. Los materiales que consume esta Fábrica son todos frescos y de prim ra calidad.

## Gran Fábrica de Café Molido

Se atienden pedidos por grandes que sean. El café que elabora esta Fábrica es de primera calidad. Para pormenores: dirigirse á su propietario,

> ANTONIO ESCALANTE Calle 4a. y Avenida 6a. - Limón, Costa Rica

LIMON - COSTARICA - ESTABLECIMIENTO DE ABARROTES Y LICORES -Existencia permanente de Cognacs MARTELL y HENNESSY, Whiskey Scotish ARMS, Galletas PEEK FREAN, &, &. EL SURTIDO SE RENUEVA POR CADA VAPOR.

de pinotea á ciento treinta colones en cantidades de mil pies superficiales donde Peña Hnos.

- AVENIDA CUSRTA -Especialidad en TABLONCILLO para pisos, TABLILLES Dara cielos de varias clases para divisiones y forros exteriores. Cada tamaño es separado para facilidad del

HIERRO PARA TECHO A DIEZ COLONES

# Taller de Mecánica de Turenne Carnier y Hno.

En este bien conceido establecimiento se hacen toda clase de trabajos de mecánica. Hay para la venta una caldera completa con su respectivo motor de vapor de 4 caballos de

Una polea con las siguientes dimensiones: diámetro 4 piés; cara to pulgadas con su eje respectivo de 21/2 pu'gadas. Una polea de 28 pulgadas de diametro 6 de cara y 2 de grueso. Acaban de recibir un hermoso surtido de ornamentación para balcones y portadas.

ESPECIALIDAD EN COMBINACIONES DE CAJAS DE HIERRO Se vende además un puente de hierro de 20 pies de largo por 32 pulgadas ancho y 24 alto

"The Costa Rica Soda Water Co."

Fábrica de Aguas Gaseosas === UNICO DEPOSITO PARA LA VENTA DEL HIELO DE "LA FLORIDA"

UNICO DEPOSITO PARA LA VENTA DE LOS PRODUCTOS DE LA CERVECERIA TRAUBE.

Venta de leche de "La Florida" LA MEJOR LECHE QUE SE CONSUME EN LIMON

Venta de madera de "La Florida" GRAN DEPOSITO DE MADERAS DE TODA CLASE. En la Costa Rica Soda Water Co.

# Compania Nacional de Seguros 630,000 colones

Esta Compañía asume riesgos contra incendio en todo el territorio de la República.

= DIRECTORIO JAIME G. BENNET, Presidente. FEDERICO TINOCO, Vicepresidente. T. E. ROBERTZ - JAIME CARRANZA - MANUEL ECHEVERRÍA A. FABIÁN ESQUIVEL - ALBERTO ORTUÑO - MAURICIO A. ROBLES O. F. ROHRMOSER ANDRÉS VENEGAS

F. WISS, Gerente AGENTES EN LIMÓN

Feb. 8

RICARDO MORA F. FELIPE J. ALVARADO Y COMPAÑÍA

LIMON

AVISO

En "LA CONVENIENCIA", establecimiento recientemente abierto al público en general, frente al Mercado, contiguo a la Redacción de "Et Tiempo", ofresco un surtido completo de CALZADO del país, SOMBREROS, etc., etc., a precios muy módicos. ACUDID Y OS CONVENCEREIS! Félix de la Peña,-Propietario

Unicos Agentes

# De todas partes

Un elector de cuairo años. Las memorias de Bis: marck.-El record de un cronista.

Los periódicos ingleses refieren un ron la retirada del Canciller de Hierro. curioso lance ocurrido en las últimas elecciones.

Por un error inexplicable, en las listas electorales del distrito de Biglesnade, se excluyó el nombre del elector Carlos Francisco Sidney Walter, y en lugar suyo se puso el nombre de su hiojo, Harold Francisco Sidney.

Carlos sidney present's en seguida la oportuna protesta, y las autoridades, después de estudiar el asunto, decidieron que por esta vez el voto válido sería el de la persona que figuraba en las listas y no el del reclamante.

Pero el elector que figuraba en las listas, 6 sea Francisco Harold Sidney, es un niño de cuatro años.

El tierno infante no ha dejado de darse cuenta de las ventajas que su condición de elector le proporcionaba, y, según parece, se ha procurado buen número de juguetes y golosinas.

Para que el caso resultara verdaderamente cómico, el infante elector se dejóconquistar con chucherías por los agentes del candidato liberal, declarándose el más convencido de los liberales. Y al Hegar el momento de emitir el sufragio, ha-votado al candidato conservador.

Varias veces se ha anunciado la publicación del tercer temo de las memorias de Bismark, pero seguidamente se

definitiva. Dicho libro no se publicará mientras viva el emperador Guillermo. La razón se adivina. Las memorias contienen juicios muy sérios acerca del

Kaiser y están escritos sobre la impre-

sión que produjeron los sucesos que en

1890, dos años después del advenimien-

to al Trono de Guillermo II, dermina-

ha rectificado el anuncio. Ahora esta rectificación es oficial y

Se sabe que éste profesaba cierta enemistad al joven é impetuoso Monarca, á quien atribuía una inexplicable in-En varias ocasiones, la noticia de que

los herederos de Bismark se disponían á publicar el libro, produjo malestar en la Corte de Berlin. Para calmar estas inquietudes se ha anunciado ahora que mientras reine Guillermo II no serán conocidos los juicios que sobre el carácter y la conducta del Soberano formó el irascible canciller.

Cuando el diablo no tiene nada que hacer ...

Y cuando los cronistas no tienen de que escribir....

Uno de ellos hace las siguientes predicciones del presente año: 1, más 9, más 1, más 1: total 12, nú-

mero bonito y felíz, combinación de 3, que es la trinidad, y de 4, que es el cuadrado perfecto. Restamos 12 de 1911, y quedan 1899,

que fué el año víspera del nuevo siglo. Si invertimos las cifras de 1911, tendremos 1191, el término de las grandes tinieblas y el alborear de la época roma-F Si aumentamos á 1911 los 12, suma

de sus cifras, nos dá 1923, cuyas cifras sumadas son 15, otro número bonito y de buen aguero. Hay que agregar que este año será

también el año de las unidades. El día prime, o c. .. lo fechamos nuestras cartas así: 1-1-11. El día 11 las fecharemos: 11-1-11.

El día 11 de noviembre las fecharemos, Dios mediante, en esta forma: 11-11-11-

(El «record» de los unos!

25 vacas con sus

9 yequas y sus potrancas. Dirigirse á T. H. DONALDSON La Gabaña-Línea Vieja

#### Los famosos Zapatos de Artavia

Se pueden conseguir en su establecimiento situado á 25 varas de la esquina Sud Oeste del Mercade-Antigua oficina de Mr. Lindo-Limón.

RESTAURANT Y CANTINA

## La Americana

Aviso al público en general y á mi clientela en particular que habiendo establecido de nuevo mi negocio de Restaurant y Cantina junto á las oficinas de "El Tiempo" y frente al mercado, espero atenderios como siempre, con asco. esmero y prontitud. AMBROSIA R. DE HANNAY

#### DE VENTA

Una FINCA de seis hectares de cacao á 2 millas de Limón, en PIUTA, á 200 varas del mar.

Entenderse con E. A GRANT, potrero del Dr. Castro, ó en esta oficina.

### ; Un traje per \$ 100 !

Club de fluxes. Sastre in "Londres y Paris" Sorteos todos les domingos. Agente en Limón, Ilumberto Robleto en la oficina de Pedro E. Vivas y Filadelfo

Enero 19.

#### VIOLINES

Tengo para la venta un tote de vofines de las mejores marcas conocidas. Para más pormenores dirigirie à ELADIO CUZA, apartad 481.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

#### EL TIEMPO

Puerto Limón, Gosta Rica (G. A.)

La Redacción no responde por los artículos de los colaboradores, reporters, corresponsales 6 remitidistas. No se devnelven originales, publi-

quense 6 no. La Redacción se reserva el derecho de admitir ó rehosar originales.

# Nuestra Labor

Cualquiera que haya leido la colección de "El Tiempo" atentamente, sin el espíritu prevenido, tendrá que confesar que nuestra labor ha sido todo lo imparcial que en la humana naturaleza cabe.

Hemos aplaudido aquellos actos del Gobierno que en conciencia hemos juzgado diguos de elogio y censurado los que estimamos merecían desaprobación.

En los asuntos locales hemos procurado también observar la más estricta neutralidad y en unos y otros hemos prescindido siempre de las personalidades, para ceñirnos al claro terreno de los hechos.

Es natural que de algunos de éstos se desprendan responsabilidades; nada tenemos que ver con eso. No pensamos nunca en quien sea el responsable, sino en señalar males ó defectos, que importa por el bien común, evitar ó corregir.

Esa tarea parece ser insólita en Costa Rica, pues mientras unos nos tachan de gobiernistas, otros nos motejan de oposicionistas.

Ni lo uno, ni lo etco.

gatearémos nunca los aplausos á quien por sus chias los merezca, lo mismo si pertenece al campo del pobierno, que si milita en las filas de la oposición; por el contrario, no eludiremos tampoco la censura cuando creamos que hay insto motivo para ella, sin tomar para nada en cuenta la filiación política del que en definitiva aparezca responsable.

No nos creemos infalibles en nuestros juicios, por la sencilla razón de que no reconocemos infalibilidad en nadie, ni aun en aquellos á quienes so la otorgó un Concilio compuesto de hombres falibles.

Por eso no tenemos inconveniente en rectificar nuestras apreciaciones cuando se nos prueba que han sido erróneas, y aún en el que sintiéndose aludido desee justificarse, hasta en el caso de que creamos la defensa inútil por meses Magistrado adjunto à la la indiscutible evidencia de los Corte Saprema de Panamá, dijo

es preciso convenir en que exis- dente de los Estados Unidos ha en el mundo dos verdades: la ver- usurpado las funciones dei ramo dad, verdad y la que se despren- legislativo del Gobierno de Panade de los documentos oficiales ó particulares y que llamarémos, para distinguirla de la genuina la el de Rusia. verdad legal.

ma diferencia que existe entre lo 10dos. El resultado es que bajo la legal y lo justo.

res del periodismo, obligannos à hacernos eco de una y otra verdad; por fortuna escribimos para ticia." un público consciente, que sabe Correos distinguir el grano de la cizaña.

yo ninguno del Gobierno; no lo Europa, Estados Unidos y Belize, tenemos tampoco de la oposición; vía Barrios. Certificados á las 2. no hacemos grangería de la tribu- Personules na periodística, ni explotamos el chantage público o privado.

y vrvirá, como ha zivido y vize vel y leodoro Rodríguez. "La Prensa Libre", que trabaja en idénticas condiciones, porque su labor es independiente y hon- García M., Ramiro Fernández y rada, porque sus juicios son desint sados, y como tales merecen ídolos consagrados, y á abnrrirse ran desgracias personales. lo mismo del incensario permanente, que de la oposición siste- Orleans don T.M. Solomon, señora mática.

mos en posición de juzgar con gua por Costa Rica, de la que sacriterio independiente neco . , bemos lavan eratos recuerdos. personas, y no relo memos para Toros podres nuestra labor otro fado que el de la opinión pública que nos ayu- ros de raza fina consignados á F. tamos à interpretarla justamente, la Sociedad de Agricultura para

#### MADURO & SONS

de New Home Máquinas

ó nos abandonará si nos juzga torpes o mal intencionados.

### CRONICA

Negocio original

"La Información" de San José ha encontrado un medio original de colocar su tiraje.

Lo vende integro á un particular á razón de 2½ centavos el número.

El negocio no es malo para "La Información" y se lo deseamos bueno al empresario, aunque eso nos parece un tanto problemático. Abajo sombreros

Ei apreciacle colega "La Prensa Libre" truena contra las señoras que van á los espectáculos con biombos en la cabeza, utilísimos para impedir la vista á los espectadores.

Aquí estamos libres de esa plaga: las damas de Limón tienen el buen gusto de lucir sus lindas cabezas, en lugar de cubrirlas con una tapadera horrible.

Espectáculo desagradable Anda por las calles de esta ciudad un pobre jamaicano con la cara casi en estado de putrefacción. Hace tiempo que el doctor Guerra le extrajo varios gusanos. El publico teme, que sea una en-Nosotros ne regateamos ni re- iermedad contagiosa. Por otra parte, despide ese desgraciado un hedor insoportable.

¿No habrá modo de retirar esa laceria, de la vista pública? Not'c as olvidadas por el Cable

El Ministro inglés en Port-au Prince, telegrafió á Jamaica pidiendo un segundo crucero para proteger los intereses británicos.

Noticias particulares afirman que se había tratado de asesinar al Presidente Simón.

El cañonero "Dolphin", de la marina americana salió para Aux Cayes, donde en el incendio de la población fué quemado el edificio Consular americano.

El Gobierno del Brasil ha resuelto permitir que los restos del Emperador den Pedro y de la Emperatriz Teresa, sean trasportados al Brasil desde el mansoleo de la ofrecer nuestras columnas á todo casa de Braganza, en Lisboa, don-

de ahora se encuentran. Lorin C. Collins, hasta hace dos en un banquete de abogados cele-Aunque parezca una paradoja, brado en Chicago, que el Presimá, y rige ahora á aquel país con un despotismo tan absoluto como

"La palabra del Presidente, no Existe entre una y otra, la la Lay, dejo, lo gobierna todo y á bandera americana, se na funda-Los que nosotros creemos debe- do una burocracia que lo interviene todo y contra la cual son impotentes los tribunales de jus-

Mañana 10 á las 3 p. m. se des-No tenemos, ni deseamos, ap > pachará correspondencia para

Salieron en el tren de ayer: Señores Federico Ramírez, Raul Sin embargo, "E' Tiempo" vive Alvarado Co., Lic. Julio Esqui-

> -Llegaron el tren de ayer: Senores Frank Maduro, Carlos

Casimiro Sugrez. El tren llegó á las 6 y media respeto aun en el caso de ser erró- por haber descarrilado el tren asneos, porque Costa Rica empieza cendente de pasajeros, antes de à comprender la inanidad de los llegar a! tunel, sin que ocurrie-

Hoy se embarcará para New y mão. Deseamosles feliz perma-Nosotros ignoramos los parti- nencia en los Estados Unidos y dos políticos de Costa Rica; esta- que hagan su regreso á Nicara-

En vapor "Nicoya" trajo 7 todará en nuestra empresa, si acer- J. Alvarado y Co. y destinados á

el fomento de la ganadería en Costa Rica.

Buena falta hacen! El bochinche en Jiménez

El bochinche de los negros en Jiménez tuvo su origen en que habiendo reñido dos de ellos, la dióse finca "El Socorro." autoridad quiso arrestarlos, á lo que se opusieron los demás, dando lugar á que la autoridad, obrando perfectamente, encarce-

lara á 15 de los revoltosos. policía es muy escasa, debe hacerse respetar severamente el principio de autoridad para evitar ulteriores conflictos.

Renuncia Ha renunciado su puesto para trasladarse á Cartago, el estimable médico de la Sanidad Maritima, doctor Luis Guier.

Espera la llegada de su sustituto para trasladarse á la antigua metrópoli.

En el Teatro Arrasty

Anteanoche representó la Compañía Recalde-Luque "Marina" y "Los Zangolotinos," mereciendo aplausos del público.

Vimos con gusto que se había puesto remedio à la intrusión de vestales y que en la concurrencia figuraban varias apreciables damas y señoritas.

Todos los artistas procuran complacer al público y son dignos de que se les ayude.

Club Cosmopolita

Se suplica á todas las personas que han recibido tarJeta de invitación, que no dejen de asistir á la remnión del viernes 10 del presente á las 7 p. m. en los bajos del Hotel Siglo XX

La Directiva.

# El telégrafo tiene la culpa

Anteaver enviamos al telégrafo y ayer volvimos, á enviarle para su trasmisión, el telegrama siguiente:

"Señor Presidente de la República -San José .- El señor Gobernador de Limón en telegrama que dirigió á usted ayer, se quejade que "El Tiempo" le ha hecho cargos groseros con motivo del reembarco de un marinero alemán. Como las múltiples atenciones de su cargo no han de permitir á usted leer la prensa de provincias, es fácil que una información dada en un momento de nerviosidad, pueda inducirle á error.

Por eso me permito suplicarle lea el artículo en cuestio); 20 bay lo al testimonio dol señor Agente Principal en él ni a torgo de grosería.

Ai escribirlo, bice las deducciones lógicas que se desprendian de una información que debia juzgar veráz, puesto que fué dada por el propio Capitan del Puerto, autoridad que en todos los puertos del mundo solventa las dificultades que se sascitan en las tripulaciones de los buques y que por consigniente debia estar bien informado. Saluda á usted respetuosamente &."

No hubiéramos publicado el telegrama anterior si el telégrafo lo hubiese trasmitido; pero en vista de las dificultades con que hemos tropezado, no vacilamos en hacerlo, porque de una manera ó de otra, necesitábamos descargarnos de la gratuita acusación de groseria que se nos ha hecho ante el Primer Magistrado de la na-

Aqui no empleamos groserias para nadie.

#### telégrafo San Jose por

Servicio especial de "El Tiempo") A causa de haberse retrasado aqui negociaciones abono pasajes. Compañía Lambardi no vendrá hasta primeros abril próximo.

Derribanse galerones Plaza Artilleria y plaza frente Teatro Na-

Parece un hecho la construcción de un tranvia á Orosi.

Noticias por carta particular,

#### Booksonsonsonsonsonsonsonsonsons La Nacional

Fábrica de Puros y Cigarrillos de Eloy González Frias Elabora tabaco habano y tabaco nacional cultivado en vegas propias Productos tan buenos como los habanos y a mitad de precio

Agente para Limón y la costa, ANGEL CORONAS La agencia en Limón entrega el artículo libre de flete. Venta al detal en todos los buenos establecimientos,

fechada Guatemala 26 febrero úlmo, dicen se han sentido fuertes temblores: volcán Atitlán, huido todos los animales y secádose vegetación; lado Oriente República, arruinóse Barberena y hun-

Mañana sale el padre Carmona para la colonia de su nombre: lleva allí 14 familias más un maestro y una maestra; dice estado colonia floreciente y saludable; En esas localidades, en que la construídose iglesia provisional y muelle madera en Puerto Thiel.

#### Arqueo de bancos

El señor Ministro de Hacienda ordenó un arqueo simultáneo á los Bancos de esta ciudad, el día 1º del presente, el que dió el siguiente resultado:

Banco de Costa Rica Billetos en circulación. C/.....

Existencla metálica, oro, C7...... 1.152,645.00, que dá una relación del 74.43 entre la suma de billetes en circu. lación y la reserva me'álica en oro.

Banco Anglo Billetes en circulación, Cl 960,730.00. Existencia oro, C/ 698,852.50, lo que dá una relación del 72.74 por ciento en-

tre la circulación y la reserva. Había además en caja billetes y cheques contra otros bancos por valor de

Banco Comercial Billetes en circulación, C/.....

1.311,475.00. Existencia en oro, C/ 546,694.20, lo que dá una relación de 41.68 por 100 con la suma en circulación.

Banco Mercantil

Billetes en circulación, C/ 983,555.00. Existencia en oro, C/ 712,650.25, que dá una relación del 72.45 por 100 con la suma en circulación.

El arque en el Banco Anglo, lo bizo don Eloy Truque; en el Banco de Cos'a Rica, don Carlos Gutiérrez U.; en el Banco Comercial, don Manuel Aragón, y en el Banco Mercantil, den Carlos Brenes, y todos los comisionados se presentaron á las 3 de 'a tarde á los respectivos Bancos.

(De La Prensa Libre)

#### Comunicado

# Rectificación

En el número 88 de su estimable periódleo aparece una gacetilla en que se me hace aparecer que fui detenido por el vejaminoso delito de estafa.

Es completamente falso: lo que hubo es lo sigu ente: como yo perteneci y pertenezco al partido Civil, se ha propuesto à seguir mis pasos el rago de profesión Antonio Chavarria, Lombre que se pasa en los establecimientos públicos mendigando trago

No ostenta distintivo de autoridad, pero sí retira su sueldo co

Tara justificar lo que dejo apuntado, apede Policia de esta ciudad, quien sin e npacho ninguno puede decir el metivo de mi

Llamo la atención á los vecinos de Limón, para que conozcan á ese pájaro, y no se de jen sorpre ider poi esta clase de viboras, que desgraciadamente vienen haciendo de las suyas en este puerto.

Victor Umara Limón, 9 de marzo de 1911.

### Sucesos locales

-Sabemos que don José Mª Zeledón, dojará de ser empleado de la casa Swift.

Labor Policial:

Detenidos: Próspero Pérez Martinez, por maltrato de obra: Marta Williams, por ebriedad; Eva Colban y Ketty Wilson, por riña-Pasaportes expedidos por la Gobernación Otto J. Knohr, para Manchester; J. B. Carver, para New Orleans; Andrew Sterling, para Bocas del

-Al mediodía de ayer dos Vénus de ébano, Ketty Wilson y Eva Colban, se disputaron a puñada limpia el amor de un Apolo también foncée, frente al Hotel Londres. El tal debe de ser mormón, porque además de las combatientes tiene su media naranja legitima. La policia apresó á las dos Otelas.

-T. P. McGuínness pone en conocimiento de su numerosa clientela y del público en general, quo por motivo de hallarse en cama bastante enfermo, no podrá atender sus negocioss en tanto no se restablezca.

El miércoles en la tarde salió para Colón el "Parismina" con los siguientes pasajeros: Sra. Ela de Lindo, Guy Lindo, H. D. Bourne, P. P. Pittsburg, W. E. Mullins, Charles Stabner, Lewis P. Stanley, senorita Ada Lean, Adolfo Pereira, José Galcerán, Carmen de la Guardia, Revd. S. Witt y señora, Roy Feltus y señora, 8 terceras para Colón y 8 para Jamaica.

Ayer fondeó el "Nicoya" procedente de Manchester, con los pasajeros siguientes: Sres. Bodtlett, Boyd y Deleneus. Correspondencia, 8 sacos.

\_El "Parismina" debe, llegar hoy procedente de Colón.

-El "Nicoya" salió anoche para Mánchester llevando 50,000 racimos de bana-

Movimiento de la Aduana de Limón el 8 de marzo.

Bultos chequeados: 6 carros ex-Sarnia 3-3-11 San José 3-3-11

Parismina 7-3-11 Bultos despachados á la Adua-

na Principal, 4 carres con 485 bultos

Desalmacenaje local 1,864 > Bultos embarcados 45,107 Renta: Producto del día & 7,553-21

-Al peón de bodegas Rafael Hernández, le fué cancelada la matrícula, á causa de haberlo sorprendido saqueando un barril de cerveza. Fué tomado con las manos en la masa, ó mejor dicho, con una botella en la mano.

-Se vende un billar de carambolas buen estado, con sus tacos y juegos bolas Informará en esta ciudad don Rougen Genzález y en Cartago don Teodoro Rodriguez

#### RESTAURANT VERSALLES

Pongo en conocimiento de mi numerosa clientela que continúo como siempre al frente de mi establecimiento, donde encontrará el buen servicio que ha acreditado la casa.

ANTONIO IDOY

#### IEL HALLEY!

Zapateria de Ricardo Bonilla Frente al Comisariato de la United

Especialida l en calzado á la medida. Se garantiza buen trabajo y economía en los precios. Feb 26\_alt\_

# El Aguila de Oro"

Con este nombre y en la casa que ocupó antes el almacén de los señores W. Stelnvorth & Hno, he ablerto un Establecimiento de Abarroles, con un gran surtido de Contenvas de todas clases y de las me ores marcas francesas, italianas, españolas, inglesas, etc., etc. En el mismo local, encontrara mi numerosa clientela un magnifico Restaurante con servicio à la carta, y una Cantina surtida con los Vinos y Licores que demanda el buen

gusto. Especialidad en Cecktails En los altos de la misma casa ofrezco al público cuartos bien ventilados y frescos, mucho aseo y un mobiliario completamente nuevo. Cuartos especiales para familias.

LUIS VANNI L .- Projectario.

Limón, marzo de 1911.

Limón, 4 de febrero de 1911.

# NO HAY competencia en la venta

de materiales de construcción Los suscritos venden en sus respectivos Depósitos MADEKA americana de PINOTEA, superior calidad, de todos tamaños y dimensiones:

En cantidades menores de 1,000 pies..... á 14 céntimos En cantidades mayores de 1,000 ples...... á 13 céntimos pp. Peña Hnos., Avelino de la Peña BELISARIO RAMIREZ JURADO

Office: Hotel Siglo XX, downstairs Everything done right. No HUMBUBS Todo trabajo se garantiza. - Especialidad en extracciones sin dolor